

# Edizione diplomatico-interpretativa

	I
De bone amor uient seance et biaute; et amors uient de ces (deus) autresi. li troi sunt un que b(ie)n lai esprouue; ia anul ior nen seront departi. par un conseil ont ensenble establi. li coreor qui sont auant ale. de mon cuer ont fet leur chemin fer re; tant lont use ia nen sero(n)t	De bone amor vient seance et biauté, et amors vient de ces deus autresi. Li troi sont un, que bien l?ai esprouvé; Ja a nul jor n?en seront departi. Par un conseil ont ensenble establi li coreor, qui sont avant alé: de mon cuer ont fet leur chemin ferré; tant l?ont usé, ja n?en seront parti.
	II
Li coreor sunt la nu it en clarte; et le ior sont por la gent os curci. li douz regart plesant et sauore; et les granz biens qu'en madame choisi. nest merueille se ie men esbahi. de li a dex le siecle enlumine. car qui auroit le plus biau ior deste; lez li seroit oscur en plain midi.	Li coreor sunt la nuit en clarté et le jor sont por la gent oscurci: li douz regart plesant et savore, et les granz biens qu'en ma dame choisi; n'est merveille se je m'en esbahi. De li a Dex le siecle enluminé, car qui avroit le plus biau jor d'esté, lez li seroit oscur en plain midi.
	III
En amor a proece et hardement; li dui sont troi et du tierz so(n)t li dui. et grant ualeur est a ceus apendant; ou amors a et recet et refui. por cest amors li hospitaus dastrui. que nus ni faut selonc son auenant et iai failli dame quiualez tant; a mon ostel si ne sai ou ie sui.	En amor a proece et hardement: li dui sont troi et du tierz sont li dui, et grant valeur est a ceus apendant, ou Amours a et recet et refui. Por c'est Amors li hospitaus d'autrui que nus n'i faut selonc son avenant. Et j'ai failli, dame, qui valez tant, a mon ostel, si ne sai ou je sui.
	IV

Or ni a plus fors qua li me  
conmant; car touz biens fez  
ai lessie pour celui. ma bele  
uie ou ma mort i atent; ne  
sai le quel mes quant deuant  
li fui. ne me firent onc si oeil  
point dennui. ainz me ui(n)dre(n)t  
ferir de maintenant parmi le  
cors dun amoreus senblant;  
oncore iest le coup que ie re  
cui.

Or n?i a plus fors qu?a li me conmant,  
car touz biens fez ai lessié pour celui:  
ma bele vie ou ma mort i atent;  
ne sai le quel, més quant devant li fui.  
Ne me firent onc si oeil point d?ennui,  
ainz me vindrent ferir de maintenant  
parmi le cors d?un amoreus senblant;  
oncore i est le coup que je reçui.

V

Li coux fu granz il ne  
fet quenpoirier; ne nus mi  
res ne men porroit saner. se  
cele non qui le dart fist lan  
cier; se de main idaignoit a  
deser. tost en porroit le coup  
mortel oster; otout le fust  
dont iai grant desirrier. me(s)  
la pointe du fer nen puet sachier;  
quele bruise dedenz au cop  
doner.

Li coux fu granz, il ne fet qu?enpoirier,  
ne nus mires ne m?en porroit saner,  
se cele non qui le dart fist lancier.  
Se de main i daignoit adeser,  
tost en porroit le coup mortel oster  
o tout le fust, dont j?ai grant desirrier;  
més la pointe du fer n?en puet sachier,  
qu?ele bruisa dedenz au cop doner.

- letto 104 volte

Credits | Contatti | © Sapienza Università di Roma - Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Roma T (+39) 06 49911  
CF 80209930587 PI 02133771002

**Source URL:** <https://letteraturaeuropaea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/edizione-diplomatico-interpretativa-2232>